

Sur la table

TETERA DIGITAL CON INFUSOR

MANUAL DE INSTRUCCIONES



MODELO: SLT-4408

ANTES DE USAR, LEA Y SIGA TODAS LAS MEDIDAS DE SEGURIDAD, ADVERTENCIAS,
PRECAUCIONES E INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO IMPORTANTES.



¡Felicitaciones! Ha adquirido una tetera digital con infusor increíblemente versátil, práctica y potente. Para aprovechar al máximo su tetera, lea las instrucciones con atención antes de usarla y consérvelas para sus archivos. **¡A disfrutar!**

Sur la table

* Este manual solo se aplica al modelo SLT 4408. Todos los contenidos de este manual sirven como referencia únicamente durante el uso y el mantenimiento del usuario. Las imágenes solo sirven de referencia.

* Todos los contenidos de este manual fueron verificados cuidadosamente. Si hay errores de impresión o malentendidos en los contenidos, la compañía se reserva el derecho de interpretación.

MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Cuando use aparatos eléctricos, siempre debe respetar las precauciones de seguridad básicas:

1. Lea todas las instrucciones antes de usar.
2. Antes de conectar la tetera al suministro eléctrico, verifique que el voltaje indicado en el aparato (debajo de la tetera y la base) se corresponda con el voltaje de su hogar. Si este no es el caso, comuníquese con el lugar donde compró el producto originalmente y no use la tetera.
3. La base incluida no debe utilizarse para un uso distinto al previsto. La tetera solo puede usarse con la base incluida.
4. No haga funcionar el aparato vacío, para no dañar los elementos de calentamiento.
5. No deje que el cable cuelgue del borde de mesas y encimeras ni que toque superficies calientes.
6. No coloque la tetera sobre una placa o cocina caliente de gas o eléctrica, ni cerca de una, o en un horno caliente.
7. Si accidentalmente hace funcionar la tetera sin agua, la protección contra hervor en seco la apagará de forma automática. Si esto ocurre, deje que la tetera se enfríe antes de llenarla con agua fría y volver a hervir.
8. Es necesario supervisar el uso del aparato cuando se utilice cerca de los niños. Asegúrese de que la tetera se utilice en una superficie firme y plana donde los niños no puedan alcanzarla. Así, evitará que se vuelque y se dañe o que lastime a una persona. El aparato no es un juguete. No deje que los niños jueguen con él.
9. Para protegerse de los incendios, las descargas eléctricas o las lesiones, no introduzca el cable, los enchufes eléctricos ni la tetera en agua u otros líquidos.
10. Tenga cuidado al abrir la tapa para rellenar la tetera cuando esté caliente. Asegúrese siempre de que la tapa esté bien cerrada y no la levante mientras hierva agua. Existe riesgo de quemadura si se retira la tapa durante el ciclo de preparación. Siempre tenga la precaución de servir el agua hirviendo con lentitud y cuidado sin inclinar la tetera demasiado rápido. Si llena demasiado la tetera, esta podría expulsar agua hirviendo. Extremar las precauciones al mover un aparato que contenga agua caliente. Al hervir agua, evite el contacto con el vapor que sale del pico cuando el agua esté hirviendo o apenas después de que se haya apagado el aparato.
11. No toque la superficie caliente. Use el asa o el botón.
12. El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede ocasionar incendios, descargas eléctricas o lesiones.
13. Desconecte el aparato del tomacorriente cuando no lo use y antes de limpiarlo. Deje que se enfríe antes de colocar o retirar piezas, y antes de limpiarlo.
14. No utilice ningún aparato si el cable o el enchufe está dañado o si el aparato ha funcionado mal o se ha dañado de alguna manera. Lleve el aparato al servicio técnico autorizado más

cercano para que lo examinen, reparen o ajusten.

15. No utilice el aparato para un uso distinto al previsto.
16. No use la tetera al aire libre.
17. Este aparato no está previsto para ser usado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales disminuidas, o sin conocimiento y experiencia, salvo que una persona responsable de su seguridad las haya supervisado o instruido en torno al uso del aparato.
18. Para desconectarlo, presione el botón de inicio/detención para apagar la unidad y luego retire el enchufe del tomacorriente.
19. **ADVERTENCIA:** Existe el riesgo de sufrir lesiones si no usa el aparato correctamente.
20. **ADVERTENCIA:** La superficie de los elementos de calentamiento permanece caliente después del uso.
21. No utilice ningún aparato si el cable o el enchufe está dañado o si el aparato ha funcionado mal o se ha dañado de alguna manera. Lleve el aparato al servicio técnico autorizado más cercano para que lo examinen, reparen o ajusten.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES.

Solo para uso doméstico

Notas sobre el enchufe (solo para el enchufe polarizado)

Este aparato tiene un enchufe polarizado. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, este enchufe está diseñado para un tomacorriente polarizado en una sola posición. Si el enchufe no entra por completo en el tomacorriente, délo vuelta. Si aun así no entra, comuníquese con un electricista calificado. No intente modificar el enchufe de ninguna manera.

Notas sobre el cable:

Se proporciona un cable de alimentación corto para reducir los riesgos que pueden ocasionarse al enredarse o tropezar con un cable más largo. Si se usan cables de extensión, se debe tener mucho cuidado al usarlos. La capacidad eléctrica indicada en el cable de extensión debe ser, al menos, igual a la del aparato. El cable más largo debe colocarse de forma que no quede tendido sobre la encimera o la mesa, donde los niños puedan tirar de él o tropezar con él involuntariamente.

INFORMACIÓN SOBRE LA TETERA



QUÉ HAY EN LA CAJA



FUNCIONAMIENTO



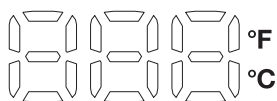
Para llenar la tetera con agua, retírela de la base de alimentación y abra la tapa presionándola. La tetera tiene las marcas de mínimo (16 onzas) y máximo (60 onzas). Si pone muy poca agua, la tetera se apagará antes de que el agua hierva.

NOTAS:

- **No llene la tetera con agua por encima del nivel máximo, ya que el agua podría desbordarse por el pico al hervir.**
- Asegúrese de que la tapa esté bien cerrada antes de conectar el cable de alimentación al tomacorriente.
- Una vez que la tapa esté bien cerrada, coloque la tetera en la base de alimentación. Asegúrese de que la tetera haga contacto con la base de alimentación por completo.
- Conecte la tetera a la base de alimentación. La luz en la parte inferior de la tetera comenzará en rojo, pasará al verde y, luego, al blanco. La tetera ha completado el inicio y entra en el estado activo.
- En el estado activo, la tetera comienza el ajuste inicial de Hervir de forma predeterminada y espera a la próxima operación.



FUNCIONES DE LOS BOTONES



Boil **Keep Warm**
Herbal **Black**
Oolong **White**
Green **Delicate**



Hay tres modos de indicación de luz:

Luz blanca - La tetera está en estado activo.

Luz roja - La tetera está calentando.

Luz verde - La tetera ha terminado de calentar y está en el modo de mantener caliente.

Si el panel está apagado, presione el botón de inicio/detención para que entre en el estado activo. El panel cuenta con una combinación de botones táctiles y luces LED. Cada vez que se presiona un botón, habrá un sonido; y se escuchará otro sonido al final de una operación.

Para cambiar entre grado centígrados y grados Fahrenheit

Mantenga presionados los botones «+» y «-» al mismo tiempo durante 3 segundos hasta que suene el timbre y se cambiará la unidad de temperatura entre grados centígrados y grados Fahrenheit.

Para seleccionar una función de té

· Presione los botones «+» o «-»

Para encender o detener la tetera

Con el botón de inicio/detención se enciende o apaga la operación de la tetera.

FUNCIONES

Función	Temperatura (°C)	Temperatura objetivo (°F)	Temperatura de aislamiento (°C)	Tiempo de Keep Warm (Mantener caliente) (Min)
Boil (Hervir)	100	212	91	60
Herbal	100	212	91	60
Black (Negro)	100	212	91	60
Oolong	90	195	74	60
White (Blanco)	85	185	74	60
Green (Verde)	79	175	74	60
Delicate (Delicado)	71	160	60	60

Presione el botón «+» o «-» en el estado activo para seleccionar una función de té, y luego presione el botón de inicio/detención para comenzar el proceso de calentamiento. El color en la parte inferior de la tetera cambiará a rojo.

Cuando termine el proceso de calentamiento, el color será verde y se activa el estado de mantener caliente.

Al hervir agua, el panel mostrará los cambios de temperatura en incrementos de 1 °F y 1 °C.

Una vez que llegue a la temperatura del agua seleccionada, sonará una vez, y la tetera cambiará automáticamente al estado de mantener caliente.

Para detener o pausar el proceso de calentamiento, presione el botón de inicio/detención. La tetera dejará de calentar y volverá al estado activo, pero la función de té elegida seguirá seleccionada.

Para cambiar la selección de la función de té mientras el agua ya está calentándose, presione «+» o «-». La luz se volverá blanca. Después de 3 segundos, la tetera confirmará la nueva selección. La tetera tiene una función de memoria de selección de té cuando la alimentación no se interrumpe.

NOTA: la función de té no se puede seleccionar en el estado de mantener caliente.

Keep Warm (Mantener caliente)

Cuando el agua alcance la temperatura estándar para té, la tetera pasará automáticamente al estado de mantener caliente, con una duración de 60 minutos. Para cancelar este estado, presione el botón de inicio/detención para que la tetera no vuelva al estado activo.

La luz es verde en el estado de mantener caliente.

Estado de espera

Si no se usa durante 60 segundos, la tetera entrará en el estado de espera. Después de 60 minutos del estado de mantener caliente, la tetera entra en el estado de espera automáticamente. En el estado de espera, todas las luces y el panel están apagados. Cuando esté en espera, presione cualquier botón para volver al estado activo.

VERTER AGUA

Levante la tetera de la base de alimentación y, luego, sirva el agua.

La tetera se puede dejar sobre la base de alimentación mientras no se usa.

NOTA: Asegúrese de que la tapa esté bien cerrada. La tetera se derramará si se deja la tapa abierta al hervir.

NOTA: Sirva el agua de la tetera con cuidado, ya que el contacto con líquidos en ebullición puede provocar quemaduras.

NOTA: Asegúrese de que la alimentación está apagada cuando la tetera no esté en uso.

PROTECCIÓN CONTRA HERVOR EN SECO

Si accidentalmente hace funcionar la tetera sin agua, la protección contra hervor en seco la apagará de forma automática. Si esto ocurre, deje que la tetera se enfríe antes de llenarla con agua fría y volver a hervir.

USO DEL INFUSOR

Coloque el infusor en la tetera antes de comenzar el proceso de calentamiento. El borde redondo debe apuntar al frente (hacia el pico) y el borde plano estará hacia atrás (hacia el asa). Asegure el infusor en el soporte dentro de la tetera para que quede ajustado. Con una cuchara, agregue con cuidado hojas de té, té suelto o bolsas de té en el infusor una vez que termine el proceso de calentamiento. Cierre bien la tapa. Deje reposar el té de acuerdo con las instrucciones. El té debe reposar en promedio 4 minutos. Si se deja reposar demasiado tiempo el té tendrá un sabor amargo.

Precaución: Tenga mucho cuidado al agregar té en el infusor. La tetera está muy caliente durante el proceso de ebullición. Evite agregar el té en el infusor con los dedos o las manos.

USO DEL FILTRO DEL PICO

El filtro del pico se puede colocar en el pico de la tetera para filtrar las hojas de té. Para colocar el filtro del pico, abra la tapa de la tetera y colóquelo en el pico desde la parte de adentro de la tetera. Para retirarlo, presione suavemente la pestaña de plástico en su lugar y se soltará.

NOTA: No intente nunca colocar ni retirar el filtro del pico mientras la tetera esté caliente, ya que puede quemarse. Espere siempre a que la tetera esté totalmente fría antes de colocar o retirar el filtro del pico. Asegúrese de limpiar el filtro del pico regularmente.

CUIDADO Y LIMPIEZA

Siempre desconecte el aparato del tomacorriente y deje que se enfríe por completo antes de limpiarlo. Nunca sumerja la tetera ni el cable en líquidos. Nunca deje que estas piezas entren en contacto con la humedad.

ADVERTENCIA: Tenga la precaución de evitar salpicaduras al limpiar, llenar o servir. Siempre siga las instrucciones de limpieza.

1. Desenchufe la tetera.
2. No la limpie mientras esté caliente. Deje que se enfríe por completo antes de limpiarla.
3. Límpiela con una esponja o paño húmedos.
4. Nunca sumerja la tetera en agua ni la ponga debajo del agua corriente.

Eliminación de depósitos minerales

Los depósitos minerales del agua corriente pueden descolorar el interior de la tetera. Para eliminar la acumulación de estos minerales, use un desincrustante líquido no tóxico.

Método de descalcificación alternativo

1. Llene la tetera con 3 tazas de vinagre blanco y el resto con agua. Déjela reposar toda la noche. No la ponga a hervir.
2. Vacíe la solución de la tetera. Las manchas restantes dentro del pico se pueden eliminar frotando con un paño húmedo. Llene la tetera con agua limpia, hiérvala y descarte el agua. Repita este procedimiento una vez más, y la tetera estará lista para usar.

Limpieza del exterior de la tetera

Limpie el exterior con un paño húmedo y jabón suave o con un limpiador.

PRECAUCIÓN: No use limpiadores químicos, abrasivos o para acero o madera cuando limpie el exterior de la tetera.

Limpieza del filtro

Recuerde limpiar el filtro con una esponja o paño húmedos regularmente.

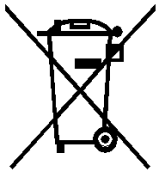
ALMACENAMIENTO

Cuando no use la tetera o cuando la almacene, el cable de alimentación se puede enrollar debajo de la base.

Todo tipo de mantenimiento debe ser realizado por un representante del servicio técnico autorizado.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Mal funcionamiento	Causa	Solución
La unidad no funciona	La unidad no está enchufada.	Compruebe si la unidad está enchufada
	Protección contra sobrecalentamiento por alta temperatura	Deje descansar la unidad unos minutos antes de encenderla normalmente
	El termostato o el elemento de calentamiento está dañado	Contáctese con el servicio al cliente 877-246-0990
Los botones de control no funcionan	Fallo en la placa de circuito	Contáctese con el servicio al cliente 877-246-0990
La unidad muestra el panel normal pero no calienta	Tubo calefactor Falla	Contáctese con el servicio al cliente 877-246-0990
El panel muestra E2	Falla del sensor de temperatura	Contáctese con el servicio al cliente 877-246-0990



Eliminación ecológica

¡Puede ayudar a proteger el medioambiente!

Recuerde respetar las normas locales.

Entregue los equipos eléctricos que no funcionen al centro de eliminación de residuos adecuado.

GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO

El fabricante garantiza, sujeto a las condiciones establecidas a continuación, que este producto no tendrá defectos mecánicos por un periodo de UN (1) año a partir de la fecha de compra. El fabricante, a su discreción, reparará o reemplazará el producto que se encuentre defectuoso durante el periodo de garantía. En caso de que este producto se vuelva defectuoso debido a una mano de obra inadecuada o un defecto material durante el periodo de garantía especificado, el fabricante lo reparará o reemplazará efectuando todos los reemplazos necesarios de las partes por un periodo de UN (1) año a partir de la fecha de compra.

Esta garantía está disponible solo para los consumidores. Usted es un consumidor si posee un producto Sur la table que se compró al por menor para uso personal, familiar o doméstico. Salvo que la ley aplicable exija lo contrario, esta garantía no está disponible para distribuidores u otros compradores o propietarios comerciales.

CONDICIONES: Esta garantía es válida para el comprador minorista original de EE. UU., Canadá o México desde la fecha de la compra minorista inicial y no es transferible. Conserve el recibo de compra original. Se requiere el comprobante de la compra para obtener el servicio de garantía o reemplazo. Los distribuidores, los centros de servicio o las tiendas minoristas no tienen derecho a alterar, modificar o cambiar de ninguna manera los términos y condiciones de esta garantía. Se recomienda el registro de la garantía, pero no es obligatorio. Guarde su comprobante de recibo de compra.

ACERCA DE LA GARANTÍA DE SU PRODUCTO: La garantía no tiene validez si se ha eliminado la fecha de fabricación o el número de serie del producto o si se ha alterado o modificado el equipo. Durante el periodo de garantía, el distribuidor de servicio autorizado, a su elección, reparará o reemplazará cualquier parte que, después de examinarla, resulte defectuosa conforme a las condiciones normales de uso y servicio.

DESGASTE NORMAL: Esta garantía no cubre el desgaste normal de las partes ni los daños que resulten de cualquiera de los siguientes: uso negligente o mal uso del producto; voltaje o corriente inadecuados; uso contrario a las instrucciones de operación; desviación de las instrucciones relativas al almacenamiento y transporte; reparación o alteración por cualquier persona que no sea el fabricante o un centro de servicio autorizado. Además, la garantía no cubre casos de fuerza mayor, como incendios, inundaciones, huracanes y tornados. El fabricante no será responsable de ningún daño incidental o consecuente causado por el incumplimiento de cualquier garantía expresa o implícita. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y es posible que también tenga otros derechos que varíen de un estado a otro o de una provincia a otra.

CÓMO OBTENER EL SERVICIO DE GARANTÍA: Si su artículo resulta defectuoso dentro del periodo de garantía, lo repararemos o, si determinamos que es necesario, lo reemplazaremos. Para obtener el servicio de garantía, simplemente envíe un correo electrónico a appliancesupport@monchateau.us o llame a nuestro número gratuito 877-246-0990 para obtener más información de nuestros representantes de servicio al cliente.

Esta garantía está vigente por el periodo de tiempo mencionado antes y está sujeta a las condiciones previstas en esta política.

Sur la table

TETERA DIGITAL
CON **INFUSOR**

Servicio al Cliente:

(877) 246-0990

ApplianceSupport@monchateau.us

MODELO: SLT-4408